

ГОМЕЛЬСКАЯ КОШЫКА.

ВЫХОДИТЬ ТРИ РАЗА ВЪ НЕДЕЛЮ ВЪ ГОМЕЛЬ.

Годъ изданія I

Четвергъ, 18 августа 1911 г.

№ 31

Редакция и контора помещаются по Замковой ул., д. Милева. Телефонъ № 235.
Редакция открыта отъ 11 ч. утра до 3 часа дня.
Контора открыта отъ 9 ч. утра до 1 ч. дня, и отъ 3—8 веч.

ЦѢНА ОТДѢЛН. №
1 К О П.

Плата за объявленія за строку петита:
На 1-й стран. 15 к. за строку, на 4-й стран. 8 к. за стр.
Иногородне платять на 5 коп. дороже.

Циркъ-театръ Слободова.

Еврейск. оперетта подъ управл. Д. М. Шаравнера.

Въ пятницу, 19 августа
представлено будетъ въ 3-й разъ по желанію публики

ДАСЪ ПИНТЕЛЕ

И Д Ъ.

оперетта въ 3 д. и 7 картъ., пер. Д. М. Шаравнера.

УЧАСТВУЕТЪ ВСЯ ТРУППА.

Начало въ 9 ч. вечера.

Билеты заблаговременно продаются въ писчебумажи. магаз. С. Г. Влодубовскаго отъ 1 ч. до 3 ч. дня, а въ день спектакля въ кассѣ театра отъ 6 ч. веч. до оконч.

Управляющій Ш. Н. Левинъ.

Въ театрѣ

прохладно.

Дополнительныя приѣмныя испытанія
для поступающихъ

въ Коммерческое училище

назначаются на 23, 24 и 25-ое Августа.

Въ младшіе классы принимаются дѣти **ОБОЕГО ПОЛА**, начиная съ 8-ми лѣтъ.

Справки даются въ канцеляріи училища (Троицкая 33).

Директоръ Д. Д. Струнинъ.

Почтительно прошу лицъ, желающихъ, дабы анализы (мочи, крови, желуд. сока, фекальн. массъ и пр.) производились мною, обращаться не въ аптеку Эфратъ, находящуюся въ арендномъ содержаніи у Шолома Ошеревича Шафрая, а непосредственно въ мою лабораторію, помещающуюся по Замковой ул., въ д. № 43 (Хайкина) противъ стараго польскаго кладбища.

Съ почтеніемъ Захарій Моисеевичъ Эфратъ.

Книжный и музыкальный магазинъ
Я. Г. Сыркина

ВЪ ГОМЕЛЬ.

Къ учебному году получены **УЧЕБНЫЯ КНИГИ**
для всѣхъ учебн. завед., согласно программамъ.

Имѣется большой выборъ
ранцевъ, книгоносокъ, тетрадей, го-
товалень и пр. принадлежн.

ЦѢНЫ УМѢРЕННЫЯ.

Аналитическ. лабораторія.

Химико-бактеріологическій
кабинетъ

З. М. Эфрата

въ Гомель, телефонъ № 312.

Замковая, № 43

(д. Хайкина),

противъ стараго польск. кладбища.

Начинаю принимать въ свой образцовый хедеръ, Ирвинск. 12. учениковъ на зимнее полугодіе. Еврейскіе предметы преподаются на русскомъ яз. Съ настоящаго года лѣтніе каникулы отмѣнены. Моя супруга и я приготовляемъ, съ надлежащаго разрѣшенія дѣтей, въ среднія учебныя заведенія.

Учитель Д. Спиртусъ.

Ко дню „Бѣлаго цвѣтка“.

День «бѣлой ромашки», широкой волной промчался по всей Россіи. Во всѣхъ городахъ, большихъ и малыхъ, столичныхъ и провинціальныхъ — вездѣ такъ или иначе люди откликнулись на призывъ о помощи больнымъ страшной болѣзнію — чахоткой. И только нашъ Гомель до сихъ поръ еще не внесъ своей лепты въ это общечеловѣческое дѣло. Правда, еще въ началѣ лѣта на студенческомъ собраніи подымался вопросъ объ устройствѣ въ Гомель дѣя бѣлаго цвѣтка, или разговоры объ этомъ и въ новообразовавшемся медицинскомъ обществѣ, но разговоры такъ и остались разговорами. Медицинское общество получило разрѣшеніе на устройство праздника еще въ началѣ іюня, но почему то рѣшило перенести этотъ праздникъ на августъ.

Августъ пришелъ.

Къ этому времени, конеч-

но, исчезъ уже тотъ энтузиазмъ, который овладѣлъ было нашимъ обществомъ въ началѣ этого движенія который, пробудилъ его отъ вѣковой спячки и сбросилъ будничной жизни и толкнулъ его къ живому, симпатичному дѣлу. Къ устройству праздника гомельчане относятся въ высшей степени халатно, какъ будто праздникъ этотъ является тяжелой, необходимой повинностью. Медицинское общество, взявшее на себя инициативу устройства у насъ въ Гомелѣ дня бѣлой ромашки тоже относится теперь къ этому дѣлу такъ, какъ будто старается только сбросить его съ рукъ, совершенно не заботясь о результатахъ его. Отложенный уже разъ на августъ, день бѣлаго цвѣтка переносится теперь уже на сентябрь. Къ этому времени разбѣдятся учащаяся молодежь, которая могла бы принять дѣятельное участіе въ продажѣ бѣлой ромашки да и сентябрьская осенняя погода тоже значительно охладитъ благотворительный пылъ гомельскихъ гражданъ. Въ заключеніе окажется, что изъ много обѣщавш

дья бѣлаго цвѣтка, медицинское общество извлечетъ очень малую пользу и результаты благотворительности гомельчанъ окажутся далеко несоответствующими первоначальнымъ ожиданіямъ устроителей. Въ этомъ виноваты, конечно, будутъ не гомельчане, а сами устроители, которые не могли использовать момента въ началѣ лѣта, да и теперь медлятъ съ устройствѣмъ праздника, откладывая его со дня на день и вообще какъ то черезчуръ вяло организовываютъ его.

Въ концѣ концовъ, вѣроятно, разговоры о праздникѣ бѣлой ромашки заглохнутъ, совсѣмъ прекратятся; замолчатъ и медицинское общество и мечты объ устройствѣ праздника отойдутъ въ область преданій.

Къ сожалѣнію, у насъ всегда такъ:

«Суждены намъ благіе порывы,
Но свершить—ничего не дано».

Школьные ужасы.

Самоубійство Миши Ивицкаго, всколыхнувшее стоячее

болото нашей обыденности, вызвало массу толковъ, заставило говорить людей разныхъ взглядовъ и убѣжденій однимъ простымъ, общепонятнымъ языкомъ протеста противъ тѣхъ кошмарныхъ ужасовъ, которые создало нездоровое состояніе нашей средней школы.

Не успѣли заглохнуть эти разговоры, не успѣло общество прийти въ себя отъ ужаса охватившаго его послѣ трагической смерти Ивицкаго, какъ новый учебный годъ распахнулъ свои объятія навстрѣчу новымъ ужасамъ, новымъ жертвамъ.

Выстрѣломъ изъ браунинга покончилъ съ собой ученикъ 5 кл. гом. правительственной гимназій Александръ Афанасьевъ.

Пытки, практикуемыя нашей средней школой, именуемые переэкзаменовками, толкнули его на этотъ шагъ.

Цѣлый годъ тянетъ ученикъ ляжку казеннаго ученія, въ надеждѣ на лѣтнія вакаціи, которые принесутъ ему отдыхъ и развлеченіе, временное освобожденіе отъ опеки надъ личностью, практикуемаго средней школой.

И, кажется, что ученикъ слабый по своимъ способностямъ, навѣрное въ правѣ требовать себѣ такого отдыха. А получается наоборотъ. На слабую, хрупкую дѣтскія плечи, вмѣсто отдыха, вваливается новая тяжесть, именуемая переэкзаменовками. И несутъ они съ собой волненіе, вѣчный трепетъ и боязнь за свою участь.

Изнервничивается юноша, зубря свои науки.

И невольно чудятся ему всякіе кошмары, въ видѣ придиорокъ учителей. Вѣдь, избыткомъ, извѣстный всякому, считается то, что переэкзаменовки не всегда за незнанія даются, что въ большинствѣ случаевъ одинъ неудовлетворительный отвѣтъ рѣшаетъ участь переэкзаменовки.

Это объясняется лишь формальнымъ отношеніемъ къ своимъ обязанностямъ г.г. учителей, мѣтко окрещенныхъ Чеховымъ «человѣками въ футлярахъ». И некому заступиться, ибо родительскіе комитеты упразднены. Вотъ почему лишь у насъ на Руси, возможна такая общественная статистика, какъ

статистика самоубійствъ среди учащихся. Западная Европа ничего подобнаго не знаетъ. И теперь въ рубрики этой статистики будетъ внесено и послѣднее самоубійство Александра Афанасьева.

Пора бы знать господамъ, проходившимъ университетскіе курсы, психологію учащейся молодежи, и считаться съ ней. Удручающе и разлагающимъ образомъ дѣйствуютъ эти самоубійства на всѣхъ оставшихся.

Вѣдь самоубійства прежде всего носятъ завѣщательный характеръ. Случись кому нибудь изъ близкихъ или сосоварищей покойнаго, очутиться въ такомъ же положеніи, какъ образъ покойнаго возстанетъ передъ нимъ, будетъ манить къ себѣ и указывать выходомъ изъ своего положенія тотъ, который избралъ его покойный другъ.

Больно становится за нашу учащуюся молодежь, живущую въ безыдейной обстановкѣ нашей русской жизни, когда дремлютъ общественныя силы нашей родины, не противопоставляя ничего противъ той атмосферы, которая окутала нашу среднюю школу.

Да, у насъ на Руси:
«Тихо все... Одно кладбище
не пустѣетъ, не молчитъ...»

И. Кій.

Мѣстная жизнь

Въ гимназію А. Ратера приглашены слѣдующіе преподаватели:

М. А. Сверакинскій, математикъ. А. Х. Бирзекъ, историкъ. К. И. Полоновская, фран. яз. М. Я. Эльбертъ, естественникъ.

Преподаватель женск. каз. гимназій А. Баржицкій назначенъ инспекторомъ народныхъ училищъ въ гор. Климовичи, Могил. губ.

Преподаватели гимназіи В. Копись М. Н. Кутузовъ и А. Савичъ получили назначеніе: первый въ С.-Петербургъ, а 2-ой въ Нижній-Новгородъ. На ихъ мѣсто пока еще новыя лица не приглашены.

Изъ еврейской больницы украдено 47 шт. грязнаго бѣлья.

Вчера въ уѣздномъ сѣздѣ слушалось дѣло редактора-из-

ПЕРЕАТЬ
РАДИКАЛЬНОЕ СРЕДСТВО
ОТЪ ВСЯКАГО РОДА
НАСЪКОМЫХЪ
ИСПЫТАННЫЙ И РАСПРОСТРАНЕННЫЙ
ПО ВСЬМУ СВѢТУ
Акц. Общ. И. Д. РИДЕЛЬ
ЛОНДОНЪ БЕРЛИНЪ НЬЮ-Йоркъ

дѣтеля «П. Ж.» Г. М. Неймана и владѣльца типографіи А. С. Миляева о напечатаніи въ газетѣ «П. Ж.» объявленія парнографического характера. Приговоромъ мирового судьи оба были оштрафованы въ 50 р. каждый. По апелляціонной жалобѣ А. С. Миляева дѣло это вновь слушалось въ уѣздномъ сѣздѣ, который постановилъ приговоръ въ отношеніи Миляева отмѣнить Апелляціонную жалобу поддерживалъ повѣренный Г. И. Певзнеръ.

Въ предыдущемъ номерѣ нашей газеты въ замѣткѣ объ изнасилованіи Г. вкралась досадная опечатка. Изнасилованіе произошло не по Прудковскому пер., а на землѣ кр. дер. Прудокъ.

Въ комитетъ по устройству музея 1812 г. поступили двѣ карты путей движенія русскихъ и французскихъ войскъ въ 1812 г. теотъ виленскаго кружка ревнителей памяти 1812 года.

Мин. пут. сообщ. обратилось съ циркулярами къ начальникамъ желѣзныхъ дорогъ, которымъ указываетъ на все учающіеся случаи захвата частн. лицами участковъ желѣзнодорожн. земель въ полосѣ отчужденія. Частныя лица застраиваютъ эти участки, препродаютъ ихъ третьимъ лицамъ, и бывали случаи, когда казнѣ приходилось вновь отчуждать и оплачивать вторично такіе участки земли, которые уже были ею однажды куплены. По словамъ циркуляра, за послѣдніе годы казна потеряла отъ подобныхъ «операций» убытки въ нѣсколько сотъ тысячъ рублей. Министерство предупреждаетъ о наложеніи строгихъ взысканій за несоблюденіе интересовъ казны.

Вчера возлѣ вокзала наблюдалось большое зарево пожара, привлекшее много публики. Предполагали ато горитъ гдѣ то на полѣскомъ вокзалѣ, а потому выѣзжала городская пожарная команда, сказавшись что горѣла деревня Мильчи. Подробности сообщимъ въ слѣдующемъ номерѣ.



Приближается, или правильнѣе говоря, наступает учебный годъ. Въ Гомелѣ имѣются одна мужская и двѣ женскихъ гимназій. Правильная постановка гимнастическаго воспитанія въ указанныхъ учебныхъ заведеніяхъ отсутствуетъ. Въ нихъ нѣтъ даже намека на гимнастическія или инныя полезныя учрежденія. А такихъ много: соколиная гимнастика, футболъ, гонки и другого рода игры. Нѣтъ даже столбовъ и лѣстницъ—этихъ примитивныхъ приборовъ гимнастики. Нѣтъ учителя гимнастики. А въ программѣ одной изъ этихъ гимназій ясно сказано, что на физическое воспитаніе будетъ обращено особое вниманіе. Слѣдовало бы, по случаю наступающаго учебнаго сезона, кой-кому подумать объ этомъ. Ибо mens sana in corpore sano.

Народная легенда о Л. Н. Толстомъ.

Когда рыдающіе аккорды печали и тоски о смерти Великаго Учителя зазвучали по всему міру, когда зазяла свѣже вырытая могила, которая должна была поглотить бранные остатки того, кто являлся для людей Апостоломъ Труда, Любви и Мира, то тутъ же у раскрытой могилы сложилась прекрасная легенда, легенда народной крестьянской Руси:

«Старикъ не умеръ. Онъ утомился мірской неправдой, махнулъ на все рукой и заснулъ. Онъ отдохнетъ, проснется и пойдетъ учить насъ, мужиковъ, какъ намъ жить».

Теперь, когда прошло уже около года послѣ смерти Толстого, когда острая боль тяжелой утраты понемногу стала утихать заглушенная «тиной нечистой мелкихъ помысловъ, мелкихъ страстей», мы все же видимъ, что эта легенда, созданная сермяжной Русью, не пропала.

Слова ея глубоко занали въ народную душу и теперь мы присутствуемъ при воплощеніи этой народной легенды въ жизнь.

Въ далекой, холодной Сибири, гдѣ наше дыханіе «не паромъ, пылью ледяной выходитъ изъ ноздрей», которую къ тому же постигло теперь общероссійское горе—недородъ хлѣба, появился Толстой.

Вотъ выдержка объ этомъ изъ письма, полученнаго изъ Сибири отъ своего родственника, крестьяниномъ села Карланчи, Свояжскаго уѣзда, Василиемъ Е.

«Еще Вася увѣдомляю я тебя,

тотъ сочинитель тѣхъ хорошихъ книгъ, которые мы съ тобой читали вмѣстѣ у насъ въ задней избѣ тамъ еще, коли я жилъ дома въ Россіи Левъ Толстой, находитесь здѣсь въ Сибири, наши старожилы видали его и калякали съ немъ. Говорить онъ съ людьми больно уже, говорятъ, мало, но зато умѣло и все какъ день Божій правду. Ростъ, калякаютъ его, средній, голова лыса, волосы всѣ сѣдые какъ лунь, одежду носитъ онъ не то крестьянскую, не то господскую, этакъ видно какъ у учителей тамъ было у насъ въ Россіи».

Печальникъ народнаго горя, послѣднимъ завѣтомъ котораго было упоминаніе о миллионахъ страдальцевъ, живетъ въ сознаныи и душѣ русскаго народа. И въ трудныя минуты, чудится ему, приходитъ учить его правдѣ и смыслу жизни.

«Мнѣ страсть какъ охота, пишеть дальше крестьянинъ, увидать его и немного хыть побалакать съ немъ насчетъ житейскаго, но дѣла не даютъ работы по домуству полно, а можетъ быть какъ-ды небудь Богъ приведетъ его увидать. Онъ калякаютъ отъ насъ находится въ 25 верстахъ въ маленькой деревнѣ Аркашиной кашинской волости. Наши деревушенски говорятъ, что онъ оттуда скоро уѣдетъ куда дальше.

И такъ пойдетъ вскорѣ по всей Россіи гулять легенда о воскресшемъ Толстомъ. И оправдаются слова, въ одинъ голосъ произнесенные всей Россіей и всѣмъ міромъ, послѣ его смерти.

«Онъ умеръ,—но онъ живъ въ безсмертіи временъ.

«Онъ умеръ,—но онъ живетъ, пока живутъ народы.

«Къ нему не заростетъ народная трона».

И. Утка.

Почему?

Еще одна молодая жизнь оборвалась... Еще одна безвременная смерть—смерть гимназиста Афанасьева.

Слухъ о новомъ самоубійствѣ уже не произвелъ въ городѣ того ошеломляющаго впечатлѣнія, какъ смерть гимназиста Ивицкаго, ибо самоубійцы-учащіяся, въ переживаемое нами время,—обыкновенная исторія, повторяющаяся изо дня въ день.

Доискиваться дѣйствительныхъ причинъ этого самоубійства—значитъ повторяться, переливать изъ пустого въ порожнее...

Но... все-же, читая хроникерскую замѣтку объ этой смерти невольно содрагаешься. Жуткія мысли, сколько не стараешься отогнать ихъ отъ себя, сверлять мозгъ и требуютъ отвѣта:

— Почему?

И этотъ надоѣвшій, назойливый вопросъ, леденящій своимъ

ужасомъ душу, можно было прочесть на лицѣ каждаго, пришедшаго къ могилѣ юноши... Были ли то родственникъ, товарищъ—одноклассникъ или просто любопытный,—у всѣхъ тотъ-же проклятый, неразгаданный вопросъ...

— Почему?!

Шагъ за шагомъ, или люди за гробомъ страдальца-юноши... Понуривъ дѣтскія головки, провожали гимназисты своего товарища, поднимая изрѣдка свои полныя слезъ глаза, въ которыхъ упрекомъ чувствовался все тотъ-же мучительный вопросъ...

— Почему?!!

Илья Ге.

Письмо въ редакцію.

М. Г. Господинъ Редакторъ!

Покорнѣйше прошу напечатать мой протестъ г. Грядущему, по поводу его замѣтокъ «На лету» въ № 30 Вашей уважаемой газеты:

Просматривая послѣдніе номера Вашей газеты, я замѣтилъ, что Вы удѣляете много мѣста театральному дѣлу. Газета Ваша (по размѣру листа) маленькая. И если Вы, въ такое время, когда существуетъ масса вопросовъ, даже съ чисто обывательской точки зрѣнія болѣе важныхъ, чѣмъ театральныя, отдаете этому дѣлу столько мѣста, то «театральный вопросъ» надо считать наболѣвшимъ и писать о немъ долженъ, если можно такъ выразиться, собаку съѣвши въ театральномъ дѣлѣ.

Какъ старый театраль своего роднаго города, какимъ для меня Гомель является, и какъ любитель драматическаго искусства, позволю себѣ высказать, что г. Грядущій, пишущій на Вашихъ страницахъ замѣтки о театрѣ, насколько мнѣ кажется, нѣсколько увлекается, увѣряя, что знаетъ почти всѣхъ провинціальныхъ антрепренеровъ, а слѣдовательно, и все театральное дѣло провинціальной Россіи.

Не «на лету», а съ налету г. Грядущій бросаетъ всѣмъ провинціальнымъ антрепренерамъ обвиненіе въ томъ, что только ради наживы они служатъ театру. Огульное обвиненіе это, слишкомъ смѣло брошенное г. Грядущимъ, убѣждаетъ меня, что г. Грядущій чуждъ театальному дѣлу и не вправѣ отнимать у Васъ мѣста для театральныя замѣтки.

Судя по обвиненіямъ г. Грядущаго, ему незнакомо театральное дѣло, какъ незнакомы имена антрепренеровъ, какъ В. И. Никулинъ, Е. А. Бѣляевъ и др., давшихъ въ свое время Гомелю хорошій, здоровый театръ и пользующихся по всей Россіи громкой извѣстностью антрепренеровъ, идейно и съ любовью служащихъ театру.

Я назвалъ этихъ двухъ антрепренеровъ потому, что они

знакомы Гомелю и пользовались заслуженной любовью населенія. А вѣдь г.г. Никулинъ и Бѣляевъ—это капля въ театральномъ морѣ, гдѣ легионы труженниковъ антрепренеровъ отдають послѣднія крохи, послѣднія силы родному дѣлу.

Г. Грядущій! «На лету» бросать обвиненія такимъ антрепренерамъ, какъ Дуванъ-Торцовъ—смѣло, слишкомъ смѣло! И хотя Вы даже съ точностью знаете имя «Исаакъ Эзровичъ», но это еще не убѣждаетъ никого, что Ваше мнѣніе о «недейности» его—правда.

И я первый противъ такого Вашего смѣлаго мнѣнія протестую!

Примите, г. Редакторъ, увѣренія въ совершенномъ къ Вамъ уваженіи.

И. Готгельфъ.

СМѢСЬ.

Доставка газетъ аэропланомъ.

Первый опытъ доставки газетъ не по почтѣ, а при посредствѣ аэроплана сдѣланъ въ субботу 6 августа и прошелъ съ полнымъ успѣхомъ. Въ Берлинѣ на Юганнстальское поле былъ доставленъ огромный тюкъ «Morg. P.». На монопланѣ сѣли авіаторъ Гофманъ и лейтенантъ Стеффенъ. Поднялись въ 4 часа 28 минутъ и уже въ 5 часовъ 8 минутъ достигли мѣста назначенія—Франкфуртъ на Одерѣ. Газеты были тотчасъ розданы для продажи. При перевозкѣ почтой она могла поступить въ продажу только съ 9 час. утра.

Редакторъ-издатель

А. С. Муляевъ.

ОБЪЯВЛЕНІЯ.

УТЕРЯНЪ страховой полисъ по застрахованію жизни,

выданный страховымъ о-вомъ «Россія» на имя Н. Я. Сыркина.

Нашедшаго проситъ доставить въ книжный магаз. Сыркина за вознагражденіе,

Желательно имѣть Нѣсколько одинокихъ КВАРТИРАНТОВЪ

со столомъ.

Справляться по Вѣтренной ул. въ д. № 5.

ОТДАЕТСЯ комната въ наемъ.

Новиковская, 5.

ТРЕБУЕТСЯ

ГРАМОТНЫЙ МАЛЬЧИКЪ

Винно-бакалейная торговля
И. В. Домбровскаго.

Замковая ул.

Въ интеллигентной
небольшой семьѣ **ОТДАЕТСЯ**
КОМНАТА

съ полнымъ пансіономъ для
учащихся или холостыхъ.

ИМѢЕТСЯ ПИАНИНО для УПРАЖН.

Квартира А. Мессинъ Полякова,
Крушевская ул., д. И. Максимова,
гдѣ гимназія г. Кошишъ.

Видѣть можно отъ 8—12 ч. дня.

1-ые ЗАОЧНЫЕ КУЛИНАР-
НЫЕ КУРСЫ.

Полный курсъ лекцій для самообу-
ченія „Скромный и постный столъ“
около 1000 рецептовъ кушаний, на-
питковъ, печенья, компотовъ, варений,
сладкихъ блюдъ, пироговъ, и др.,
слишкомъ 300 стр. убористаго шрифта.
Цѣна съ перес. налож. плат. 2 р.
60 к. Наставленіе, какъ правильно
вести домашнее хозяйство и приго-
товлять экономическіе вкусные и
питательные обѣды съ приложеніемъ
разрѣзки мяса и украшенія стола
блюдо около 100 стр. съ рис. Цѣна
съ перес. нал. плат. 1 р. 20 к. Обѣ
книги вмѣстѣ 3 р. 35 к. (можно мар-
ками) съ заказами обр. искл. къ Я.
К. Петеру С.-Петербургъ, Пет. стор.,
Большой пр., № 255

40 ДНЕЙ

!!!БЕЗПЛАТНО!!!

Если вы въ теченіе 40 дней не
выучитесь свободно говорить,
читать и писать по-нѣмецки, фран-
цузски, англійски и латински
по нашимъ самоучителямъ, со-
ставленнымъ по новѣйшему ме-
тоду (всѣ другіе—реклама), день-
ги возвращаемъ обратно. Цѣна са-
моучит. одного языка съ пересыл.
налож. плат. 1 р. 10 к., 2-хъ 1 р.
90 к., 3-хъ 2 р. 80 к., 4-хъ 3 р.
65 к. Заказы исполн. един. склад.
для всей Россіи: С.-Петербургъ,
Петерб. стор., Большой пр.,
56—240.

Я. К. ПЕТЕРСЪ.

Кошеръ. ПЕРВАЯ ВЪ ГОМЕЛѢ

ФАБРИКА
кошерной КОЛБАСЫ
КУЗНИЦКАГО,

Гомель, Миллионная улица.

Фабрика всѣхъ высшихъ сортовъ
Варшавской колбасы и всевозмож-
наго копченнаго и соленнаго мяса,
гусятины, утятины, индѣйки, гру-
динки, языка и пр.

Ежедневно свѣжія сосиски.

Всакіе заказы исп. скоро и аккуратно.

Довожу до свѣдѣній почтеннѣйшей пуб-
лики, что увѣренія другіихъ, будто товара
ихъ изъ моей фабрики, не имѣютъ никъ
кого основанія. Поэтому прошу обра-
тить вниманіе на ПЛОМБЫ моей фирмы

Фирма существуетъ съ 1902 г.

Открыто отдѣленіе по
Румянцевской улицѣ, домъ
Красильщинова.

ДЕШЕВО ПРОДАЕТСЯ

СИНЕМАТОГРАФЪ

съ полнымъ обрудованіемъ и программой
картинъ къ нему въ 1250 метровъ.

Видѣть можно ежедневно с. Добрушъ, Полѣскихъ ж. д. фабрика
кн. Паскевичъ, спросить С. Е. ВОЛЬСКАГО.

Окончившія Педагогическіе Курсы Попечит. Государыни Императ-
рицы Маріи Феодоровны о глухонѣмыхъ, и имѣющія право на от-
крытіе учебныхъ заведеній принимаетъ на обученіе

ГЛУХОНѢМЫХЪ

по чисто устному методу, какъ приходящими, такъ и пансіоне-
рами. Поступившіе въ настоящемъ году, къ открытію училища
въ будущемъ году, будутъ подготовлены къ принятію въ 1-й кл.

Адресъ: Гомель, Новиковская, соб. д., К. Барановичъ.

ЛИНІЯ КОРАБЛЕЙ
„UNION CASTLE“

въ Южную и Восточную Африку, Капъ, Трансвалъ (Югаббесбургъ)
скорѣйшій путь, прелестные корабли. Путешествія для удовольствій.
Исключительныя условія для эмигрантовъ.

Обращаться: THE UNION-CASTLE. ЛОНДОНЪ.



ВОДОПРОВОДНАЯ КОНТОРА
и складъ водопроводныхъ принадл.

Е. Г. Александрова

Румянцевская, № 21. Телеф. № 53.

Устройство водопроводовъ, канализаций, бань, праче-
шень, а также контора принимаетъ всякія слесарныя
работы съ ручательствомъ, даю самыя выгодныя льготы.
На складѣ въ большомъ количествѣ имѣются всевоз-
можныя трубы и части къ нимъ, краны, винтеля мѣди
и чугуна, паровые и водяные, фаянсовые и чугунно-
эмалированные принадлежи. для водопроводовъ.
Большой выборъ чугун. эмалирован. ваннъ цилиндр.
котловъ съ никлир. приборами.

ПО УМѢРЕННЫМЪ ЦѢНАМЪ.

Фирма существуетъ съ 1882 г.

Въ самомъ непродолжительномъ времени выйдеть въ свѣтъ
Торгово-Промышленный Календарь на 1912 годъ.

Отъ составителя Торгово-Промышлен. Календаря г. Гомеля
на 1912 годъ.

Предполагаемое изданіе поставить себѣ цѣлью дать жи-
телямъ г. Гомеля справочныя свѣдѣнія по состоянію промыш-
ленности и торговли въ г. Гомель и его окрестностяхъ, а также
общеупотребительныя календарныя свѣдѣнія, служащая посо-
біемъ при совершеніи различныхъ сдѣлокъ и веденіи неслож-
наго судебного дѣла. Свѣдѣнія о торговлѣ и промышленности
будутъ помѣщены какъ въ предметно-алфавитномъ указателѣ,
такъ и въ отдѣльныхъ объявленіяхъ различныхъ фирмъ и
лицъ. Необходимость специальныхъ справочныхъ свѣдѣній
ясна. Она доказывается уже во-первыхъ береженіемъ време-
ни и труда, затрачиваемаго иногда по-напрасну на разспросы
и розыски, а во вторыхъ той пользой, каковую эти свѣдѣнія
оказываютъ торговлѣ.

Объявленіе фирмы есть двигатель торговли!

Пользу рекламныхъ объявленій давно уже сознали и оцѣнили солидныя
фирмы. Многія фирмы, начавшія дѣло съ малыми средствами, благодаря пра-
вильному доставленію свѣдѣній о своей торговлѣ въ рекламныхъ объявленіяхъ,
достигли прекрасныхъ торговыхъ оборотовъ. Правильная реклама всегда воз-
вратитъ затраченныя на нее ден.ги, такъ какъ читающій невольно долженъ
наткнуться на объявленіе фирмы и запомнить ее.

А ПОТОМУ:

желающіе помѣстить свое объявленіе или адресъ съ указаніемъ занятія благо-
волятъ обращаться къ составителю календаря Б. Ю. Озенбловскому
Троицкая ул. № 29.

ОТЪ ЦЕНТРАЛЬНАГО СКЛАДА
швейныхъ, вязальныхъ и проч. машинъ и велосипе-
довъ, депо музыкальныхъ инструментовъ и проч.

ГАБРИЕЛОВА ВЪ ГОМЕЛѢ

Румянцевская, д. Домбровскаго, прот. Троицк. церкви.

Г.г. ОХОТНИКАМЪ КЪ ПРЕДСТОЯЩЕМУ СЕЗОНУ 1911 г.

ОБЪЯВЛЯЕТСЯ,



что полученъ большой выборъ ружей
англійскихъ, германскихъ и австрій-
скихъ и всевозможныя охотничьи при-
надлежности, а также порохи разныхъ
фирмъ. Для лицъ, имѣющихъ разрѣ-
шенія—револьверы «Браунингъ»,
«Смитъ и Вессонъ» и «Бульдоги», а
также и патроны къ нимъ.

Цѣны самыя умеренныя. Прошу убѣдиться.